

Plásticos

Métalos en las bolsas predestinadas

★ También es posible utilizar cualquier bolsa de plástico transparente sin color alguno que ya no sea necesaria en el hogar.

Limpie toda la suciedad con agua.

¡Átelas bien fuerte!

資源袋 45¢

● Meta los envases y envoltorios de plástico y los objetos de plástico en la bolsa.

Recogida una vez a la semana

(Los días festivos también hay recogida)

En principio, recolección en cada hogar

● Coloque las bolsas en el borde de la calle.

Los días de viento fuerte, evite que las bolsas se

Artículos admitidos

Envases y envoltorios de plástico

Envoltorios y envases de plástico de cualquier tipo de producto.

Botellas

Bolsas

Packs, vasos

Tapones y etiquetas

Bandejas
...etc.

Objetos hechos de plástico

Solo artículos completamente de plástico.
*Objetos que superan los 30 cm de lado deben ser desechados como basura voluminosa.

Cepillos de dientes

Táperes

Palanganas
...etc.

PET Bottle

1 PET
¡Busque este símbolo!

2 Quite el tapón y la etiqueta

3 Limpie con agua

ATENCIÓN

¡No deje nada dentro de

las botellas PET,
envases de vidrio y latas!

Métalas en las bolsas
predeterminadas.*

Recógala una vez a la semana
(Los días festivos también hay recogida)

Llévela a los puntos de reciclaje
(lugares de recogida predeterminados en el vecindario)

Deposítelas directamente sin
bolsa en los contenedores de
los supermercados o de la
municipalidad del distrito.

Puede depositarlos a
cualquier hora durante el
horario comercial

Puntos de recogida

Artículos admitidos

Botellas PET de condimentos, alcohol y bebidas

La tapa

Va con los plásticos.

La

etiqueta

- Las etiquetas de plástico van con los plásticos.
- El resto va con la basura incinerable.
- Si no se puede sacar la etiqueta puede dejarlo como está.

★ También es posible utilizar cualquier bolsa de plástico transparente sin color alguno que ya no sea necesario en el hogar.

ATENCIÓN

Meta solo las botellas PET en la bolsa.

Periódicos · Revistas · Cajas de cartón · Ropa · Artículos textiles

1 Recolecta de recursos reutilizables organizada por la comunidad

Es la recolecta de ropa, periódicos, etc. que llevan a cabo el distrito escolar, la asociación de vecinos, el club infantil (*kodomo-kaï*) del barrio, etc.

- **Cada organización** da a conocer los artículos que se recogen y el lugar y la fecha de la recolecta en folletos distribuidos dentro de los periódicos o en las circulares (*kaibanpa*) y el tablon de anuncios del barrio.
- **La información** también está disponible en la **Oficina de Medio Ambiente de cada distrito** o en la **Dirección de Planificación del Reciclaje de Recursos de la Oficina de Medio Ambiente**, en el **Comité de la Cooperativa de Reciclaje de la Ciudad de Nagoya** se puede informar sobre las recolectas organizadas por el Consejo Escolar del distrito.

Contacto: TEL: 582-3990 FAX: 533-2372 *Servicio disponible solo en japonés

- Para evitar la recolecta de artículos por personas sin licencia oficial, aquí les **mañana del mismo día de la recolecta**.
- El dinero obtenido a través de las actividades de recolecta de recursos reutilizables organizada por la comunidad se utiliza para respaldar iniciativas locales.

Artículos admitidos



Periódicos



Revistas



Cajas de cartón



Cartones de tetrabrik

* Envases de bebidas sin recubrimiento interior de aluminio

➡

Clasifique los artículos por tipos, átelos y déjelos en la calle.

2 Puestos de reciclaje adicionales

Son organizaciones de ciudadanos que llevan a cabo periódicamente la recolección de recursos reciclables en los parking de supermercados, etc.

● Consulte la página web oficial de la ciudad de Nagoya para los lugares y fechas

Puestos de reciclaje adicionales 

3 Centros de Reciclaje de Papel Usado

Recolectado por empresas de reciclaje de papel usado.

● Consulte la página web oficial de la ciudad de Nagoya para los lugares y fechas

Centros de Reciclaje de Papel Usado 

Envases y envoltorios de papel · Papeles reciclables

Métalos en las bolsas predeterminadas

Vacíe el contenido completamente

Limpie el interior con agua

¡Átela bien fuerte!

También es posible utilizar cualquier bolsa de plástico transparente sin color alguno que ya no sea necesaria en el hogar.

Meta los envases y envoltorios de papel junto con los otros tipos de papel en una bolsa.

Artículos admitidos

Envasados y envoltorios de papel

Envasados y envoltorios de papel de cualquier tipo de producto.

*Algunos envases pueden no tener este símbolo.

Cartones de tetrabrik de alcohol y jugos

Bolsas de papel y fundas de pailles desechables.

Papeles reciclables

Incluyen todos los papeles reciclables a excepción de periódicos, revistas, cartones y envases de tetrabrik

Publicidad y folletos

Tubos de papel higiénico y de film plástico

Cuadernos

...etc.

Botellas vacías

1 Quite el tapón

2 Limpie con agua

Envases de vidrio vacíos para **bebida, comida y maquillaje**

Colóquelas directamente en la caja azul sin meterlas en una bolsa.

Coloque las tumbadas.

Recogida una vez a la semana
(Los días festivos también hay recogida)

Llévelas a los puntos de reciclaje
(lugares de recogida predeterminados del vecindario)

Objetos que no corresponden

Vajilla

Objetos de vidrio rotos

Van con la basura no incinerable

La tapa

- Las etiquetas de plástico van con los plásticos.
- Las metálicas van con la basura no incinerable.

Latas vacías



Limpe con agua

Las latas usadas para **comida** o **bebida**

y sus tapas se disponen juntas

Artículos admitidos

Objetos que no corresponden



Latas de aceite y pintura



Latas de spray

Van con la basura no incinerable

Van con los objetos peligrosos inflamables

Districtos de Nakagawa-ku, Minato-ku



Colóquelas directamente en la caja amarilla **sin meterlas en una bolsa.**

Otros districtos



Métalas en las bolsas predeterminadas.*

Recógida una vez a la semana
(Los días festivos también hay recogida)

¡Llévelas a los puntos de reciclaje
(lugares de recogida predeterminados en el vecindario)

★ También es posible utilizar cualquier bolsa de plástico transparente sin color alguno que ya sea necesaria en el hogar.

ATENCIÓN

Meta solo las latas vacías en la bolsa.

Pilas

1

¡Selle el polo positivo y negativo con cinta adhesiva!

¡Que no pase la corriente!

2

Colóquelo en cualquier bolsa de plástico transparente sin color.

(Asegúrese de que la bolsa quede bien a la vista al dejarla fuera)

Recogida una vez a la semana
(Los días festivos también hay recogida)

En principio, recolección en cada hogar el día de la recogida de los plástico

● Coloque las bolsas en el borde de la calle.

Artículos admitidos

- Pilas secas alcalinas
- Pilas secas de manganeso
- Pilas de litio
- Pilas de botón
- Baterías recargables
- Pilas y baterías compactas recargables (Pilas de litio, de níquel-cadmio y de hidruro metálico de níquel)
- *Se admiten también objetos sin el símbolo de las tres flechas del reciclaje

Objetos que no corresponden

- Quedan excluidas las baterías de plomo-ácido como las de los automóviles. Consulte en la tienda.

ATENCIÓN

Deje un poco de espacio

¡Métalas en una bolsa diferente a la de los plásticos!

Las pilas mezcladas con otros materiales o residuos pueden causar incendios.

ATENCIÓN

Incendio en un camión de la basura

Incendio en un centro de tratamiento de residuos

Basura incinerable

Métalos en las bolsas predeterminadas



- Procure sacar la basura periódicamente para no acumular mucha en una sola vez.
- No sobrecargue las bolsas, llénelas para que se puedan llevar con una sola mano y ciérrelas bien.

Artículos admitidos

Déjelos escurrir bien.

Córtelos en trozos de menos de 50cm y métalos en bolsas.

Recicle la ropa y los artículos textiles

Desechos orgánicos

Flóres, ramas

Medias

Use el inodoro para deshacerse de los residuos humanos.

Pañales

Goma

Cuero ...etc.

Productos con alguna parte metálica (pero mayormente hechos de plástico)

Pequeños aparatos que no se enchufan

Las pilas secas alcalinas de manganeso y las pilas recargables van con las pilas

Medidas de Prevención para Ahuyentar a los Cuervos

Recogida dos veces a la semana
(Los días festivos también hay recogida)

En principio, recolección

● Envuelva sólo la basura orgánica con periódicos o bolsas de papel de manera que no se vea su contenido, métala en la bolsa y déjela fuera.

En principio, recolección en cada hogar

● Coloque las bolsas en el borde de la calle.

ATENCIÓN

Los desechos que excedan los 30cm, aunque quepan en las bolsas, se consideran basura voluminosa.



● Para evitar que los cuervos rasguen la basura, cúbrala completamente con una red de malla fina.

*No hace falta envolver todo el contenido de la bolsa, basta con la basura orgánica.

Aceite comestible

Métalo en una botella de menos de 700 ml cuando ya esté completamente frío



● Consulte la página web oficial de la ciudad de Nagoya para las tiendas colaboradoras

ATENCIÓN

Cuélelo para eliminar restos sólidos y tape bien la botella.

Artículos admitidos

Aceite vegetal

Ejemplo:
aceite de canola, aceite de oliva etc.

Objetos que no corresponden



Manteca u otros aceites de origen animal



Aceite para máquinas

Aparatos electrodomésticos pequeños

Colóquelos en el contenedor

Artículos admitidos

Se admiten pequeños electrodomésticos con medidas inferiores a 15 cm de alto x 40 cm de largo x 25 cm de ancho.

Móviles,
teléfonos

Computadoras
portátiles

Cámaras digitales

Ventiladores de mano
...etc.

- Elimine de antemano toda la información personal que pueda contener el aparato.
- No saque los aparatos una vez los haya depositado en el contenedor.
- Siempre que sea posible, saque las pilas antes de tirarlo.

sin meterlos en una bolsa.

Objetos que no corresponden

Pilas secas

Artículos contemplados en la Ley de Reciclaje de Electrodomésticos (aires acondicionados, televisores, neveras, lavadoras)

● Consulte la página oficial de la ciudad de Nagoya para la ubicación de los contenedores

Aparatos electrodomésticos pequeños

Buscar

Electrodomésticos recargables

Artículos admitidos

Se admiten electrodomésticos recargables con medidas superiores a 15 cm de alto x 40 cm de largo x 25 cm de ancho

Aspiradoras recargables

Robots aspiradoras

...etc.



Tubos fluorescentes
Termómetro de mercurio corporal
Termómetro de mercurio ambiental



Tubos fluorescentes

Por favor, llévalos a la Oficina de Medio Ambiente, tiendas que cooperan en recolectar los tubos fluorescentes (tiendas de bricolaje y electrodomésticos)

*Si el establecimiento cuenta con contenedores de reciclaje, deposítelos dentro.

● Consulte la página web oficial de la ciudad de Nagoya para las tiendas colaboradoras

Tubos fluorescentes


Termómetro de mercurio corporal

Termómetro de mercurio ambiental

▼

Llévelos a la Oficina de Medio Ambiente

Objetos que no corresponden



Bombillas de luz
Incandescentes (E27)



Si están rotos



Van con la basura
no incinerarla

Elementos peligrosos que pueden inflamarse ATENCIÓN ¡No lo ponga junto con la basura normal!

1 ATENCIÓN
Vacíe completamente el contenido del aerosol
*No lo perforo

2 Métalos en las bolsas **★ predeterminadas**

Puede provocar un incendio en camión de la basura o en la planta de tratamiento de residuos.

Recogida dos veces a la semana
(Los días festivos también hay recogida)

Día de recogida de la basura incinerable
En principio recolección en cada hogar

● Coloque las bolsas en el borde de la calle.

Deje un poco de espacio

ATENCIÓN Póngalas en una bolsa separada de la basura incinerable.

Artículos admitidos Pulsera Va con los plásticos

Mecheros desechables Cartuchos de gas Latas de spray como insecticidas

Gas 燃料 形の可燃物

電子タバコ 携帯用 携帯用 携帯用

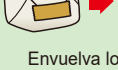
Bombonas de camping gas Cigarrillos electrónicos con y sin nicotina

Basura no incinerable



**Métalos
en las bolsas
predeterminadas**

● Procure sacar la basura periódicamente para no acumular mucha en una sola vez.
● No sobrecargue las bolsas, llénelas para que se puedan llevar con una sola mano y ciérrelas bien.



Envuelva los objetos peligrosos cristal, cristales y cuchillos en papel resistente, póngalos en una bolsa para la basura incinerable y escriba キケン (peligroso).

● Coloque las bolsas en el borde de la calle.

Recogida una vez al mes
(Los días festivos también hay recogida)

En principio, recolección en cada hogar

Los desechos que excedan los 30cm, aunque quepan en las bolsas, se consideran basura voluminosa.

ATENCIÓN

Artículos admitidos

Objetos metálicos o mayormente de metal  Ollas, teteras	Vidrio, cerámica  Vajilla Jarrones	Pequeños electrodomésticos que se enchufan (incluidos los recargables) *Los aparatos que no se enchufan van con la basura incinerable. *Otros pequeños electrodomésticos deben llevarse a los puntos de recogida de residuos reciclables *Debe sacar las pilas recargables y disponerlas con las pilas. ...etc.  Planchas
---	--	--